AÑO XI--2.ª EPOCA--NUM. 457

SABADO 4 DE ENERO DE 1896

SÓLLER

SEMANARIO INDEPENDIENTE

PUNTOS DE SUSCRIPCIÓN:
SÓLLER: Administración.
FRANCIA: D. Guillermo Colom—Quai Commandant Samary-5-Cette (Herault.)
ANTILLAS: Sres. Pizá y C.ª—General Pavía-7-Arecibo (Puerto-Rico.)
MÉJICO: D. Damian Canals—Constitución-19-San Juan Bautista (Tabasco.)

FUNDADOR Y DIRECTOR-PROPIETARIO:
Juan Marqués y Arbona.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN:
Calle de San Bartolomé n.º 17
SÓLLER (Baleares.)

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN:
ESPAÑA: 0'50 pesetas al mes.
FRANCIA: 0'75 francos id. id.
AMÉRICA: 0'20 pesos id. id.
PAGO ADELANTADO
Números sueltos—0'10 pesetas. Id. atrasados 0'20 pesetas.

La Redacción unicamente se hace solidaria de los escritos que se publiquen sin firma, seudónimo, inicial, ó signo determinado. De los que tal lleven, serán responsables sus autores.

LITERATURA Y PASATIEMPOS

NOCHE DE REYES

I

Es la dorada noche en que descienden
á la tierra los Magos, y recorren
la Cristiandad, guiados por la estrella
que los condujo hasta Belén un día;
estrella cuya luz por las paredes
filtra callada, iluminando el sueño
de la niñez, como celeste nimbo,
en torno de la almohada, que se arruga
al blando peso de su frente... Oh madres,
velad por vuestros hijos, su inocencia
de lirio custodiad; que al mismo soplo
que deshojando la ilusión, apague
á sus ojos el astro de los Reyes,
no tardará, tal vez, en extinguirse
la vacilante luz, que en la negrura
de la terrible eternidad, enseña
el camino de Dios á los mortales.

II

En casa de Fabián todo es tristeza
desde la noche en que murió su esposa.
Mas, los niños son niños. Un momento
lloran viendo llorar, y palidecen
contemplando con ojos azorados
el lúgubre aparato de la muerte.
Pero pronto, el calor, el sol de estío
que llevan en su sangre, funde el hielo
de la consternación: juegan y ríen,
y el rosado color de sus mejillas
con su luto de huérfanos contrasta.

III

Son las nueve; la hora en que se acuestan
Petrilla, Juan y Luis. Como no tienen
madre, la camarera les desnuda,
reza con ellos la oración, que suena
cual hilo de agua en la quietud nocturna;
la almohada y el embozo arregla y mulle,
les besa, les arrulla, les santigua,
y á su lado se sienta, hasta que anuncia
su fresco sueño el respirar tranquilo.

VI

Bondadosa mujer, de alma tan limpia
como su blanco *rebosillo*, hermana
del roble montañés, viviente archivo
de tradiciones y baladas, lleva
pegados al jubón de negra sarga
y á su tosco lenguaje, los perfumes
del terruño natal, postrer refugio
de las reliquias de la patria antigua,
esquiva soledad, honda y agreste
á donde el mundo arrollador no llega.
Para los otros vive; apenas sabe
qué son tristezas y alegrías propias.
En casta doncellez ha encanecido.
¿Ni cómo dar su corazón á un hombre,
si nunca ha sido suyo? A la señora
vió nacer y á sus hijos, y les ama
como amó á sus abuelos; heroina
de una virtud sin nombre para ella,
que, cual precio vulgar del pan que come,
se entrega á una familia derramando
en torno su ternura inagotable,
contra la cual no pueden ni acritudes
de la vejez ni ajenas asperezas.
Colgado al cinto su llavero, á todo
atiende en el hogar, lenta y activa;
y el reuma conllevando, temerosa
de Dios, piensa en los vivos y los muertos
de la casa en que sirve, y sus menores
vicisitudes en la mente guarda,
como solemnes fastos de su vida.

V.

Ya duermen Juan y Luis; pero su her-
[mana
mayor, encantadora gitanilla
de siete abriles, entre ceja y ceja
algún asunto traerá que exalta
su espíritu infantil.
—Anda, sé buena,
ven á acostarte, lucerico mío,
(la vieja le repite.)
—No, no puedo,
tengo que hacer (responde sin mirarla,
Petrilla, con los ojos agrandados
por una idea fija.) Toma un beso
y espera.
—¿Qué remedio? Gesticula
la anciana, reprochándose á sí misma
su flaca voluntad, que no resiste
á un beso de tal boca. Junto al fuego
sentada, tiende sus rugosas manos
y descabeza un sueño... En tanto, Petra,
que escribe ya de *quinta* y ha ganado
por Navidad un premio de escritura,
sacando de la mesa, donde guarda
sus tesoros de urraca, un manuscrito
que cubre otro papel, cual oro en paño,
instálase en la silla, colocando
en la roida barra sus pies juntos,
y el comenzado escrito continúa
en caracteres rígidos y tiesos
cual reclutas haciendo el ejercicio.
El pálido velón unge su rostro
y su desordenada melenilla
de halconero feudal, y en ella todo,
las rosas de la cara, el entrecejo
nervioso, la boquita que se mueve
al lento andar de su menuda mano,
y las pupilas húmedas del fuego
de su interior actividad, revelan
cuanto la absorbe su labor. Se oye
de su pluma el chirrido. Y en la sombra
del viejo cuadro en la pared colgado,
los angelitos de rollizas formas,
cual si olvidaran el celeste rito
que en derredor de un santo les congrega,
cuchichear y sonreir parecen,
mirando á la graciosa pendolista.

VI

Esta, de vez en cuando, se interrumpe,
erguida la cabeza, oido alerta,
como sobrecogida y azorada
por lejano rumor de caracoles
de mar, roncas bocinas y sonoros
cascos de palafrenes y camellos,
cargados de tesoros infantiles.

VII

Dejémosla soñar, y en el sombrío
laboratorio de Fabián entremos.
La luz, que baja de velado foco,
alumbra su calvicie prematura.
Estantes y pupitres invadidos
de libros y papeles, osamentas
de lagartos, ampollas multiformes,
geométricas figuras y retortas
y matrases y estufas y alambiques,
visten de taumatúrgico prestigio
el cuarto del doctor. Allí la vida
pasa. Su herida sangra. Sólo el árduo
trabajo del espíritu consigue
secuestrarle al dolor, que pronto vuelve
á recobrar su presa. Inútil fardo,
todo el tesoro de la humana ciencia,
ni una gota de bálsamo destila
sobre su corazón. Medita, lucha,
y los secretos de natura indaga.
Ya, fundiendo el canuto cristalino
en la sonante llama del soplete,
fabrica el tubo capilar, y sorbe
y deposita en él menuda gota
de orgánica sustancia, y analiza,
á través de potente microscopio,
el gérmen de la vida y de la muerte;
ya en complicados cálculos se engolfa
de guarismos y signos algebráicos;
ya registra volúmenes, y vela
sobre ellos, con afán, hora tras hora,
en el silencio de la noche. Empero
se alza de pronto el huésped de la negra
soledad de su alma, semejante
á cómitre cruel que abandonara
su breve sueño para herir de nuevo
con restallante látigo al cautivo.
Boga su pensamiento en las tinieblas
de la incredulidad, en donde sólo
flota la imagen de la muerta esposa;
y recordando llora, con la frente
oculta entre las manos, y por ella
pasa la historia de su amor.
Un día
en extraño país, entre dos luces,
en tanto que pasaba el rumoroso
río de gente por la calle angosta,
le atrajo á la ventana el son del arpa
de un saboyano. En frente, una cortina
se alza y asoma una mujer. Cual humo
denso y obscuro su cabello marca
el óvalo ideal de su semblante.
Se miran un momento, adivinando
más bien que viendo el uno la mirada
del otro en la penumbra de los ojos.
La sombra vela su rubor, y sienten
el vago sobresalto de una hora
solemne, esponsalicia, en cuyo seno
un doble porvenir germina y late.
La adversidad, como celoso mónstruo,
quiso lanzarles por opuesta senda.
En vano; sus espíritus fundía
el ardiente crisol del infortunio.
Dios su constancia coronó, y al año
de su feliz unión, en la zozobra
que precede al misterio de la vida,
el vagido sonó del primer hijo.
El doctor, en los breves horizontes
de su casa encerró la temeraria
mente, cansada de explorar un mundo
vacío para él, y fué dichoso.
Efímera ventura... Siete inviernos
pasaron. Una tarde, la heroína
de amor, la madre angelical, hablaba
del porvenir, tejiéndolo risueña
con las hebras de luz de su esperanza,
entre el bullir de sus alegres niños,
mientras detrás de su sillón de enferma
se acercaba la muerte, y la veía
su esposo con terror mal reprimido.
«Por la Pascua, decía, llevaremos
á nuestros hijos á adorar la santa
Patrona que bendijo nuestra boda.»
Llegó la Pascua; en su ataud yacía.

VIII

Así la vé Fabián, única imagen,
única religión, único resto
del templo juvenil cuyos escombros
su destrozado corazón aplastan.
Así la vé Fabián, y rencoroso
se encara, reclamándole su prenda,
con el poder que el Universo rige...

IX

Mas ¿qué liliputienes personajes
son esos que al doctor los ojos guiñan
desde un rincón del gabinete? Monos,
polichinelas, títeres, muñecas,
revueltos en equívocas posturas,
con su lenguaje mímico parecen
decirle: «No has oido? El gallo canta.
Llévanos ya: de escarcha humedecidos,
en el balcón daremos testimonio
del paso de la excelsa caravana.
El chiquillo precoz que ponga en duda
nuestro celeste origen, debería
morir, como el hereje, achicharrado.
¡La realidad, el sueño! ¿Es menos cierto
que la tangible realidad, el mundo
de la mente pueril en que vivimos?»

X

Fabián los dulces y juguetes coje;
cruza cual sombra la desierta casa;
mirando el sueño de sus hijos, siente
alijerarse el peso que le agobia;
abre con tiento los helados vidrios,
y deja en el balcón su leve carga.
Pero ¿qué es lo que ha visto en el zapato
de Petra? Es una carta. Presuroso
acércase á la luz. La carta dice:

XI

«Querida madre mía:
esta carta te escribo,
porque, como en la noche de este día
bajan los Reyes, que un lucero guía,
á visitar la tierra donde vivo,
he querido escribirte, aprovechando
el correo del cielo, y de este modo
recibirás, con mi cariño todo,
los millares de besos que te mando.»
«Mi padre ¡si lo vieras!
desde que te moriste,
está siempre tan pálido, tan triste....
Yo, cual querías tú, siempre sumisa,
consolarle procuro,
y hasta le hago reir, más te aseguro
que me da ganas de llorar su risa.»
«Juan y Luis, tan robustos y tan sanos.
Como, aunque es un secreto, ellos no
ignoran
que esta carta te escribo, mis hermanos
me han dicho que te diga que te adoran;
y, Dios mediante, el año venidero
te escribirán también cuatro renglones.
A Juanillo le han puesto pantalones
y lleva un *redingot* de caballero.»
«Te juro que este mes he sido buena,
más que nunca lo he sido,
porque los Reyes no me den la pena
de negarme la gracia que les pido.
Tú, que eres una santa y ves mi anhelo,
pídeles, madre, que mi ruego acojan,
y que esta carta del balcón recojan,
y te la lleven de regreso al cielo»...

XII

Pero ¿á que profanar su estilo de ángel
con mi remedo pálido? Leía
Fabián, y aquel escrito incoherente,
monumento de amor y de inocencia,
podía más en él que los infolios
de apologistas, sabios y doctores,
abismos de saber donde buscaba
en vano un rayo de su fé perdida,
como en el fondo de las olas busca
el buzo las reliquias del naufragio.

XIII

Rueda, en tanto, la noche; las estrellas
van desfilando; en los llorosos vidrios
el alba gris y pálida clarea,
un hálito sutil hiela el ambiente,
se despereza el pájaro en su jaula,
y á misa llama el esquilón del templo.

XIV

Dejándose caer entre los brazos
de vetusto sillón, junto á los restos
de lumbre sepultada en la ceniza,
fríos los pies y la cabeza ardiente,
queda el doctor, inmóvil, abstraido,
perdida la mirada en el obscuro
fondo del dormitorio de la niña.
En su lecho, de pronto, incorporarse
la vé, toda cabellos, toda ojos,
mal ceñida la tenue camisilla,
siguiendo con extática mirada
algo, solo visible para ella,
que en el espacio se disipa, como
prolongación de fugitivo ensueño
que aún, al despertar, la acariciase.
«Padre, dice llamando, ¿no la viste?
Era ella, mi madre. A verme vino....
Yo le escribí una carta, y en la mano
abierta la traía... Entró en mi cuarto;
apartó los cabellos de mi frente
y me besó... Callaba y sonreía,
y otra vez me besó. ¡Que hermosa estaba!
¿Ves esta claridad? Por este lado
se fué, dejando olor de violetas.»

XV

El padre, silencioso, hacia su pecho
la atrae. Llora. En sus entrañas siente
una congoja dulce, algo que vibra,
algo que cede como duro hielo
al intenso calor; y allá en las cumbres
frías y desoladas de su mente,
por infinita lobreguez envueltas,
bajar süave la rosada aurora
de la inmortalidad y la esperanza.

JUAN ALCOVER.

---

(14) **FOLLETÍN**

POR UN PIOJO.....

toilette de Pepita requería, y por dos horas largas anduvo revuelta toda la casa. Desprendióse Pepita al cabo de ellas, como la mariposa del capullo, de los mil cachivaches de tocador que la rodeaban y apareció á los fascinados ojos de Marica y doña Angustias, en todo el esplendor de su tocado. Era su traje un vaporoso conjunto de gasas y crespones blancos y rosa, hábilmente dispuestos, que presentaban los suaves matices rosados de una nube de la tarde: de ella arrancaba el busto de Pepita, que no era ciertamente una belleza, pero aparecía realzado entónces por la aureola de la frescura de la juventud y los recursos del arte. Destacábase con gusto exquisito, entre sus bucles, de un rubio ceniciento, una delicadísima peineta de coral rosa y el resto del aderezo aparecía esparcido acá y allá, como toques más oscuros de aquel color rosado que tanto encanto prestaba á tan vaporoso traje. Doña Angustias había dado dos pasos atrás, contemplándola extasiada, y corrió en busca de Teresa para que pudiera también admirarla.

Aplacada la deidad con el incienso que ante ella quemaban, dejóse admirar por su prima con una sonrisita bondadosa, evaporación sin duda de su vanidad que rebosaba. Cogió en su obsequio un abanico, perteneciente también al aderezo, con varillas de coral y país de plumas blancas, y abanicándose suavemente en lánguida postura, preguntó á su prima:

—¿Qué te parezco?...

Teresa la contempló un momento con admiración sincera, y exclamó con entusiasmo:

—¡Muy bien, primita!... ¡Preciosa!...

Y preciosa realmente estaba la niña... Nadie hubiera creído que aquella figura tan lánguida, tan ideal, tan vaporosa, se había zampado aquella mañana tres chuletas de carnero y dos pares de huevos fritos.

Faltaba todavía el remate del artístico peinado, veíanse aún sobre la frente de Pepita los dos erguidos papillotes, y era necesario soltarlos á última hora, después de amoldarlos con las tenacillas para formar los dos graciosos ricitos que constituían la imprescindible moda de entónces. Llena de satisfacción Teresa y rebosando buen deseo, ofrecióse espontáneamente á desempeñar tan arduo cometido; más la diosa, rechazando con severa dignidad sus cariñosas ofertas, contestó que con Marica le bastaba.

Retiróse, pues, Teresa, viendo desairados sus buenos oficios, y doña Angustias se marchó también á despachar su *toilette*, siempre abreviada.

Restablecióse al fin la calma por tanto tiempo interrumpida, y oyóse distintamente á la campanada de las nueve, detenerse á la puerta el simón que había de llevar á la madre y á la hija á casa de la Condesa... A poco, un espantoso alarido, aún más terrible en el silencio, resonó por todos los ámbitos de la casa...

Teresa se levantó despavorida y corrió al cuarto de su prima; al mismo tiempo entraba doña Angustias á medio vestir por la otra puerta... El cuadro era terrible: Pepita, sentada ante el tocador, medio caída contra la pared, lanzaba agudos chillidos; de pié á su lado, Marica, pálida de espanto miraba estúpidamente las caldeadas tenacillas de rizar que tenía en la mano, en cuya punta se descubría un rubio ricito. Un fuerte olor á pelo chamuscado, invadía todo el aposento.

Doña Angustias y Teresa se lanzaron á Pepita, creyéndola gravemente herida: ni la menor rozadura tenía en la frente. Distraída Marica mirando la linda peineta de corales, había apretado tanto el papillote entre las tenazas caldeadas, que el ricito quedó chamuscado y arrancado por completo. Las consecuencias eran fatales, y harto pronto las comprendió Pepita.

—¡Ay! ¡ay! ¡ay! ¡ay!—chillaba como si la matasen.

—¡No te apures, hija!—gritaba doña Angustias, que todo podrá arreglarse!

Y en vano procuraban arreglarlo: la frente aparecía calva por un lado y colgaba por el otro un largo mechón, escapado del papillote que había sobrevivido al desastre.

—¡Imposible!... ¡Imposible!—gritaba Pepita.—¡Si estoy horrible!... ¡Si estoy hecha un adefesio!

—¡Tranquilízate, mujer!—le decía Teresa. En vez de dos rizos te pones uno, y queda todo arreglado...

Pepita acogió esperanzada esta idea, que sobre ser un recurso era una originalidad, y en un segundo enroscó Teresa en su dedo el mechón sobrante, y formó á Pepita un rizo sólo en mitad de la frente. Contempló un momento su obra en el espejo, y casi estuvo á pique de reirse... El rizo se destacaba redondo, abierto como el ojo de un cíclope, espantado como debió de estar el del gigante Polyfemo, al ver que le amenazaba la aguda estaca de Ulises.

—¡Qué irrisión!... ¡Qué disfraz!—chilló Pepita arañándose la cara.

Y perdida ya toda esperanza, un ataque repentino de nervios vino á deshacer la nube de gasas, no en lluvia, sino en jirones, dando á Teresa el sentimiento de ver rodar por el suelo las sacrificadas joyas de su madre. Lleváronla á la cama, y sosegóse un poquito á eso de las once: entonces pidió encarecidamente á su madre que plantase aquella misma noche en la calle á Marica, causa involuntaria de la espantosa catástrofe. Esto pareció aliviarla mucho.

Media hora después, salía Marica con el lio de su ropa debajo del brazo, no sin tener antes la satisfacción de decir á doña Angustias:

—Mire V. señora, la verdá en su lu-

Sección Científica

UN BARCO ANFIBIO

Los medios de comunicación—dice un articulista en el último número de «La Nature»—para facilitar el transporte de viajeros y mercancias, se desenvuelven y desarrollan cada vez más. Desde hace algún tiempo posee Dinamarca barcos de vapor que transportan trenes enteros por entre los brazos de mar, sin que los viajeros necesiten cambiar de carruajes, ni sea preciso transbordar las mercancias. No contentos en Dinamarca con perfeccionar y facilitar asi los transportes por mar, han comenzado igualmente á atravesar istmos lacustres, habiendo sido muy felices en varios casos los ensayos realizados.

En realidad, la idea no es absolutamente nueva. Ya han pasado varios años desde que el capitán Eads propuso trasbordar, con la ayuda de un camino de hierro, los navios de más porte á través del istmo americano de Tehuantepec á Méjico, para facilitar la navegación entre el Océano Atlántico y el Pacifico. Esta idea grandiosa ha permanecido en estado de proyecto; pero los dinamarqueses han sabido realizarla en términos más modestos.

En la parte septentrional y más bella de la isla Seeland, está funcionando desde hace tres meses un barco anfibio, con el cual atraviesan los viajeros los lagos de Lyngby, de Fur y Turum, asi como los istmos que los separan.

Este barco de nuevo género ha sido inventado por M. C. I. Magnell, ingeniero sueco, y construido á expensas de una sociedad que, en vista del buen éxito alcanzado, ha decidido la construcción de otros barcos semejantes.

El navio anfibio, bautizado con el nombre «Svanem», que significa «Cisne», tiene 45 pies de largo por 10 de alto. Su máquina tiene una potencia de 27 caballos de vapor. El «Cisne» transporta 70 viajeros, y ha costado 12.000 coronas, ó sean unas 17.000 pesetas.

Cerca de «Tiskebock», una de las más hermosas regiones de Dinamarca, se atraviesa en barco el istmo que separa los lagos de Fur y de Tarum, que tiene 315 metros de largo. Sobre la tierra firme una serie de pilares viene á formar un pasaje sobre el cual hay una vía férrea que atraviesa el agua de los lagos.

Cuando el «Cisne» llega para atravesar la tierra firme, en la que hay un camino muy frecuentado, se apoya sobre una barra de hierro guarnecida de dientes metálicos. Estos dientes engranan con el árbol de la hélice y hacen girar inmediatamente cuatro ruedas, de las cuales dos están en la proa y otras dos en la popa, que, encontrándose colocadas horizontalmente con relación á la quilla, encajan desde luego en los rails. La máquina, que hace girar á la hélice, produce igualmente el movimiento de las ruedas y obliga al barco á remontar y á descender por las rampas, sobre pendientes de 25 milimetros por metro.

El fondo del barco, entre las cuatro ruedas, es enteramente plano, de suerte que aquél se eleva tan solo sobre los rails algunas pulgadas. A medida que la embarcación se introduce en la tierra firme, vá descubriéndose la hélice, moviendo ligeramente hasta el final la superficie del agua, para quedar luego, como el ala de un pájaro, trabajando en la atmósfera, todo lo cual no deja de ser un espectáculo curioso para las personas que desde el istmo observan la travesia del barco.

Al llegar al otro lado se hunde poco á poco el «Cisne» en el agua y la hélice vuelve á encontrar su elemento, mientras que con una simple desviación de la barca se separan sus dientes de la rueda y quedan éstas inmóviles hasta el próximo abordaje.

Las experiencias hechas con el «Cisne» no han dejado de producir cierta sensación en el pueblo dinamarqués, en el cual no faltaban viejos lobos de mar que se negaban á creer en la posibilidad de la empresa, considerándola como imaginaria y en todo caso de muy poca utilidad; pero, según lo que se ha visto, han quedado chasqueados, por fortuna, para los hombres eminentes y enérgicos que dirigen esta empresa industrial.

Diez veces por dia recorre el «Cisne» su trayecto por mar y por tierra, suspendiendo sus viajes durante el domingo. Para satisfacer las necesidades del público, está ya decidido aumentar el número de estos barcos anfibios.

Fundadamente puede decirse que el inventor sueco Magnell, el capitán Jensen, director de la Sociedad fundada, y el ingeniero Velschow, pueden estar satisfechos de haber sabido realizar con tanto acierto una empresa tan original y tan dificil de la cual debe asegurarse que no tardará en ser imitada en otros pueblos.

Actualidades

LA SEMANA.

La lucha contra los rebeldes cubanos ha entrado en un período de excepcional actividad, gracias á la audacia de Maceo y de Máximo Gómez, al pretender pasear sus bandas por las provincias de Santa Clara y de Matanzas, donde el General en jefe habia preparado grandes elementos de defensa y de combate, para el caso de que los titulados generales de la *nonnata* república de Cuba pusieran empeño en cumplir los compromisos contraidos con el *Sugar trust* norteamericano y en destruir, por consiguiente, las plantaciones de caña.

Aun cuando en su principio se calificase de absurda la suposición de que las bandas del Camagüey y de la provincia de Santiago avanzasen hasta las Villas, y mucho más hasta Matanzas, máxime bastando unas cuantas partidas de osados para incendiar los cañaverales, y aun cuando esa suposición fué tomada tal vez por base de los planes del General, es lo cierto que las gentes de Maceo y Máximo Gómez, rehuyendo encuentros y causando estragos, han sabido aprovecharse de las condiciones topográficas, y no solamente han cruzado la provincia de Santa Clara, sino que se han acercado á 25 kilómetros de Matanzas y acaso busquen ahora en la Ciénaga de Zapata refugio y descanso, confiando en que nuestros soldados no han de perseguirlos en aquella comarca insalubre y mortifera.

***

Probablemente el General Martinez Campos aguardaba ese momento para dar á las operaciones militares grande impulso. Lo cierto es que ha tomado el mando directo de las columnas organizadas para perseguir á los rebeldes expedicionarios ó impedir nuevos avances, y que con esa decisión ha contrarrestado la mala impresión que en la opinión causaba la astucia y la destreza de los separatistas al rehuir los choques con las fuerzas leales y al hallar siempre caminos excusados para situarse á retaguardia de sus perseguidores, faltos del importante auxilio del espionaje, cuando no desorientados por las indicaciones de los prácticos y de los campesinos.

El General Martinez Campos ha hecho más: ha puesto su persona en peligro, luchando al frente de escasas fuerzas, 1.400 hombres, contra un enemigo tres ó cuatro veces mayor, y después de trasladarse desde Santa Clara á Colón y desde Colón á Jovellanos, ha decidido, al parecer, establecer el centro de organización militar en la Habana, haciendo la guerra como ésta se hace siempre, es decir, cuidando de obtener la victoria y aniquilar al enemigo, sin parar mientes en que algunos leales resulten víctimas de las devastaciones de la lucha, cuando es embarazoso é imposible impedir éstas. La acogida hecha al General el día 25 en la capital de la isla, las aclamaciones populares y sobre todo el apoyo incondicional que le ofrecieron los tres partidos leales, revelan que la opinión aplaude el plan adoptado por el General en jefe y que no le alarma el hecho de que hasta ahora Maceo y Gómez hayan logrado ir realizando sus maquiavélicos proyectos de destruir ingenios, puentes, ferrocarriles y líneas telegráficas, hasta el punto de haber tenido incomunicada á Santa Clara durante cuatro días, y de evitar á fuerza de actividad y de astucia las ocasiones de mostrar algún valor, afrontando las acometidas de las tropas.

***

No siempre han logrado su propósito. Díganlo los recientes combates del ingenio Antilla, de Colmena y de Coliseo. En el primero el sargento Teste, 15 soldados, el propietario del ingenio Sr. Ornedo, un hijo y un sobrino de éste sostuvieron durante cuatro horas las acometidas de 1.500 rebeldes, en tanto que ardian muchos edificios de la hacienda. Ya era realmente desesperada la situación, cuando el General García Navarro, procedente de Colón, acudió con su columna y el enemigo emprendió la fuga después de sufrir 40 bajas, y no creyéndose seguro en el ingenio Alana, donde se presentó luego y fué acometido por las tropas, se dispersó por la inextricable manigua. De los 19 defensores del ingenio, 14 sufrieron heridas de mayor ó menor gravedad.

El combate del Arroyo de Colmena, cerca de Palmillas, fué sostenido el dia 21 por una columna del Regimiento de Asturias, formada por 400 soldados al mando del comandante Balboa y por varios artilleros encargados de manejar un cañón, contra 3.000 insurrectos mandados por el *generalísimo* Máximo Gómez, que acababan de entrar en la provincia de Matanzas. Después de porfiada lucha, en que la pieza de artillería prestó grandes servicios, y de ser rechazadas por los soldados formados en cuadro las cargas de 500 jinetes, el enemigo se retiró, dejando 39 cadáveres en el campo y llevándose otros. El heroico batallón tuvo que lamentar nueve bajas, de ellas dos muertos.

Cuanto á la acción de Coliseo, hecho de armas que ha despertado grande entusiasmo entre los leales, acaso porque patentiza que no siempre es imposible dar alcance á los insurrectos, reproducimos el siguiente relato, fechado el 24 en la Habana:

«Recíbense en este momento noticias importantes.

El General Martínez Campos ha sostenido una acción victoriosa ayer tarde en las inmediaciones del poblado de Coliseo.

Este poblado es un barrio rural perteneciente al término municipal de Guamacaro y se halla á unos 25 kilómetros de la capital de Matanzas.

Según he dicho en cablegrama anterior, el General en jefe había salido de Jovellanos con 1.400 soldados en busca del enemigo.

Encontróle ayer tarde en las inmediaciones del caserío de Coliseo.

Los rebeldes, entregándose á la odiosa tarea de la destrucción de haciendas y poblados, habían puesto fuego á los cañaverales en esta zona pobladísima. El fuego ocupaba una grande extensión de terreno.

Ordenó el General Martínez Campos el ataque, obligando al enemigo á aceptarle.

El choque fué rudo.

Aumentaba las dificultades y la gravedad del caso el hallarse ardiendo los cañaverales.

Se peleaba entre el fuego en una atmósfera abrasadora.

No se conocen aún detalles de la acción.

Sábese sólo que los insurrectos fueron completamente derrotados.

Ignóranse sus bajas.

Supónese que han sido muchísimas.

Fraccionado el principal y numeroso núcleo de insurgentes, empujados por las tropas en el brillantísimo avance de éstas, se vieron obligados á atravesar en su fuga los cañaverales incendiados.

Nosotros hemos tenido 14 heridos.

El General Martínez Campos, continuando su marcha, dormirá esta noche en Guabana (á unos 10 kilómetros de la capital de Matanzas).

La columna del General Suárez Valdés está en Sabanilla del Comendador, pueblo situado á unos 20 kilómetros de la capital de Matanzas, á la cual se halla enlazado por ferrocarril.

La columna del General Luque se encuentra en Cidra, barrio rural del término municipal de Santa Ana, en el ferrocarril de Matanzas á Amanayagua, á 10 kilómetros al Sur de la capital de Matanzas.

Estas dos columnas, que operan en combinación con ellas, forman un cerco que se opone al avance de la vanguardia enemiga.

***

Preocupada la opinión con los sucesos de Cuba, pocos paran mientes en la marcha política del Gobierno, y por la misma razón ha pasado casi inadvertida la exposición dirigida al jefe del Ministerio por la minoría republicana de la Cámara de Diputados, protestando contra la que ellos juzgan trasgresión de un precepto constitucional, por no haber sido reunidas las Cortes antes de fines de año.

Tampoco se ha fijado la atención, excepción hecha naturalmente de los trompetines ministeriales, en los aplausos que por los resultados de la gestión financiera han dirigido al Ministro de Hacienda casi simultáneamente algunos periódicos de París, donde cuenta sin duda el Sr. Navarro Reverter con muy buenos amigos, y conviene ciertamente que no domine el pesimismo respecto de la administración de los recursos con que nuestra nación cuenta.

La noticia de que el Sr. Navarro Reverter ha dirigido á sus colegas una circular encareciendo la conveniencia de que le entreguen, para estudiarlos, los presupuestos parciales de cada Ministerio antes del 15 del próximo mes de Enero, ha producido poco efecto, porque nadie cree que el Gobierno convoque las Cortes á fin de discutir los proyectos del Sr. Navarro y aprobar nuevos presupuestos para el ejercicio próximo, ganoso como está de vivir tranquilo y sin que los representantes del país le molesten con preguntas y censuras de esas que son peligrosísimas para la Nación, á juicio de todos los estadistas, á quienes duele soltar prendas. Lo que sí se ha comentado es que el Ministro de Hacienda pida á sus compañeros que señalen los gastos menos apremiantes, porque se teme la vuelta al sistema de presupuestos ordinarios y extraordinarios, que tantos abusos ha originado y que muchas veces ha revelado la mala fé de los Gobiernos, siquiera tal clasificación no tenga nada de absurda en teoría y sea admisible en Estados donde la sinceridad es norma de conducta para los Ministros, y donde éstos son guiados por el deseo de servir al país, y no por la mira de obtener votos y forjar mayorías parlamentarias.

***

La impresión que causó en las Bolsas el mensaje del Presidente Cleveland sobre la cuestión de Venezuela y la que en España produjeron los comentarios pesimistas sobre el desarrollo de la lucha con los separatistas cubanos, van desvaneciéndose y las cotizaciones se han rehecho bastante en los últimos dias.

Madrid 28 Diciembre de 1895.

B. de T. y T.

Ecos de Ultramar

Sr. Director del SÓLLER:

Mi querido amigo: En una de nuestras anteriores notas, al hacer referencia al idioma que se habla en Haití ya dijimos que por más que la lengua oficial es el francés, el de hecho es el *patois* criollo.

En el criollo no hay tiempos ni modos. Cuatro expresiones fundamentales, son suficientes para todas las necesidades de la existencia en Haití, y forman la llave de todas las conversaciones criollas:

Pas connai (no saber ó no conocer).
Pas ulè (no querer).
Pas gagnè (no tener).
Pas capab (no poder).

Estas cuatro locuciones precedidas de diversos pronombres *moin* (yo), *au vous* (usted) *lé* y *yo* (el y ellos) hacen el fundamento de esta lengua.

Hay una frase típica: *bagay*, que la anteponen ó posponen en todas las oraciones.

Hasta hace muy poco tiempo no hubo en Haití escuela ni colegio en donde aprender la segunda enseñanza. Los padres escolápios franceses se decidieron á establecer hace poco tiempo el colegio de San Marcial en Port-au-Prince.

La única escuela profesional que existe en Haití es la de medicina. Pero excepcionales en todo, los haitianos, para ingresar en aquella escuela no exigen el título de bachiller ni estudios preparatorios de ninguna especie.

Tener dieciseis años de edad y presentar un certificado de moralidad, es más que suficiente para ser admitido en aquella escuela.

Hay cuatro ó seis catedráticos que dan las clases, y cada uno de ellos concurre cuando quiere y en la cátedra habla de lo que puede.

No hay exámenes de curso, sino uno solamente: como final de todos los estudios, y según las recomendaciones que tenga el estudiante á los dos ó tres años se reunen los catedráticos en unión de algunos doctores mas, tan eminentes como ellos, y proceden al examen.

Generalmente se les pregunta á los candidatos sobre materias que no les han enseñado y que los mismos catedráticos ignoran y después de una hora de ridícula charla familiar los declaran doctores; pero no pueden ejercer hasta que el Presidente les conceda licencia.

Los estudios de medicina se hacen de la manera más rara. Cada estudiante al empezar la carrera se hace de todos los libros que puede y empieza muy tranquilo á estudiar patología sin haber abierto un libro de anatomía.

Los doctores recibidos en esta escuela llevan el nombre de *petit docteur* para diferenciarlos de los recibidos en París, á los que denominan *grand docteur*.

Hay muchos que tienen su diploma de París, y son casi tan ignorantes como los de la facultad de Haití, pues parece que en aquella importante escuela francesa se les dá el título sin que acrediten grandes conocimientos, á condición de que vayan á ejercer su profesión solo en Haití. Es una especie de patente de *corso* que se les acuerda para poder matar á sus paisanos legalmente.

Los médicos ahitianos casi todos tienen su farmacia, así es que recetan, preparan los medicamentos y hay quien dice que ayudan luego á enterrar á los difuntos.

Nosotros temerosos de caer enfermos y ponernos en manos de alguno de estos sabios hijos de Hipócrates, decidimos salir cuanto antes de Haití. Una mañana se presentó un vapor para Venezuela y doce horas antes de que verificase su salida ya estábamos nosotros embarcados; desde á bordo dedicamos una mirada compasiva á Puerto-Príncipe y una esclamación: *¡Dios te salve Haití!*

Estábamos á bordo del vapor holandés «Prins Maurits» camino de «La Guaira» y ¡oh fatalidad! Los vapores de Koimiklijke West-Indische Maildienet,» son los mas malos y los mas caros del mundo; 59 duros oro americano nos cobraron por un viaje que se puede hacer en tres dias y empleamos once. Ni una sola vez nos presentaron la comida condimentada á bordo, y es que estos barcos ahorran la plaza de cocinero; el jamón, el chorizo, el queso, la mantequilla, y diferentes fiambres preparados en Europa, son las comidas de todos los dias; el vino se paga extra, una botella de *St. Julien*, de Amsterdam, dos florines; el agua teníamos que pedirla todos los dias en la mesa, la suprimen por artículo de lujo ó la juzgan innecesaria, los marinos holandeses. Esto nos recordaba á un estudiante aleman que al examinarse de física le tocó la descripción del agua: es un componente, dijo el jóven estudiante, de oxígeno é hidrógeno que sirve para cocinar y lavar y se dice que en algunos países la beben; los holandeses de á bordo del «Prins Maurits» estaban por lo visto de acuerdo con el estudiante que sustituía el agua con la cerveza.

Llegamos, después de varias escalas, á «La Guaira» y desde allí nos dejamos conducir por uno de los ferro-carriles mas atrevidos del mundo que en breve tiempo nos trasladó á Caracas. La capital de la República de Venezuela tiene setenta mil habitantes, casi todos Doctores y el resto Generales. Los ciegos se paran en las esquinas y no saludan nada mas que á los Doctores y á los Generales; hay quien asegura que nunca se equivocan.

El primer dia que llegamos nos dieron los cocheros el título de Doctor, sin que nos costara un real; así anda por aquí también la medicina.

La generalidad de las calles de Caracas son rectas, bien adoquinadas y limpias relativamente.

Llaman la atención á primera vista por lo bello: la Plaza de Bolívar. A este señor le han dedicado mas de veinte estátuas que están repartidas en la ciudad; la de mejor gusto es la que está en la plaza de su nombre. El Capitolio, el Panteón, la Universidad y el Teatro Municipal presentan un buen golpe de vista, pero mirando estos edificios detenidamente se observa la falta de gusto arquitectónico y se nota que son hechos á la ligera, como todo lo que se hace en América.

Hasta la otra se repite de V. affmo. y S. S. q. b. s. m.

MATEO FRONTERA.

Caracas, Noviembre 1895.

Crónica Local

En el vapor correo *Lalio* llegaron á este pueblo el pasado lunes Mr. Charles Bell y su simpática compañera Mis Mary Fay célebres ilusionistas norteamericanos. Por mas que estaban en este pueblo solo de paso, quisieron dar una función en el casino *La Unión*, y al efecto fueron invitados para la noche del mismo dia los socios y sus familias.

Ante la numerosa y selecta concurrencia demostró Mr. Charles sus habilidades como calígrafo sin rival, escribiendo con rapidez pasmosa elegantes tarjetas que fueron repartidas entre los concurrentes, y lo mismo él que Miss Mary las no menores en los juegos de prestidigitación, que dejaron á todos maravillados y les valieron entusiastas aplausos.

Si la concurrencia quedó satisfecha de la agradable velada del lunes, tan raras por desgracia en este pueblo, satisfecho quedó también el que la había proporcionado de la caballerosidad de los socios de *La Unión*, según se nos ha dicho y tenemos satisfacción en publicar.

En el zaguan de la Casa Consistorial quedan expuestas al público, á efectos de reclamación, las listas de los mayores contribuyentes de este Municipio que tienen derecho electoral de compromisarios para Senadores, formadas por el Ayuntamiento con arreglo á lo que previene el art. 25 de la ley de 8 de Febrero de 1877.

Dícennos que á partir del dia 1.° del actual la compañía palmesana, de navegación, *Isleña Marítima* que, como saben nuestros lectores, tiene destinado uno de sus vapores al servicio de correos entre este puerto y el de Barcelona, ofrece al pasaje y carga la rebaja de un 50 por ciento sobre los precios que hasta el presente han regido, mediante contratas por tiempo determinado.

Bien estará el público con la rebaja,.. ó no lo estará, como se dice en el *Rey que rabió*.

¿Y la *Isleña Marítima* no se cansará de perder dinero si vé que tarda en conseguir lo que se ha propuesto al tomar la resolución de que damos cuenta?

Lo veremos.

Reina grande animación, entre los aficionados á los buenos espectáculos teatrales, con motivo de las cuatro funciones de ópera italiana que se han anunciado para los dias 8, 9, 11 y 12 de este mes, y que se cantarán en el teatro de Sóller por la compañía que actua en el Principal de Palma, si se reune abono suficiente.

Las obras escogidas son *Rigoletto*, *Lucia* y *Barbero de Sevilla*.

Sabemos de muchas familias que se han apresurado á retener localidades y es de esperar que se cubrirá rápidamente el abono, que quedará irremisiblemente cerrado mañana domingo á las ocho de la noche.

Quizá no vuelva á presentarse al público sollerense semejante ocasión de oir ópera ejecutada por una orquesta completa, nutridas masas corales y artistas de cartel.

Las obras que se ejecutaban en el edificio de la *Defensora Sollerense*, han quedado ya terminadas, y, segun se nos dice, han merecido la aprobación de la Junta.

Las obras que se han ejecutado por administración municipal en los dias comprendidos entre el 16 y 21 del pasado mes, y estos inclusive, consistentes en reparar los pisos de las calles de la Vuelta Piquera, de Jesús y de la Luna, y el del camino del Murtará, importan 100'06 pesetas.

EN EL AYUNTAMIENTO

Extracto de la sesión ordinaria del dia 2 de Enero de 1896.

Bajo la presidencia del Alcalde, don Juan Joy, y habiendo asistido los concejales Sres. Mayol (D. Lorenzo) Castañer y Magraner, la Corporación municipal celebró en la noche del jueves la sesión ordinaria de esta semana.

Se dió lectura al acta de la sesión anterior, y fué aprobada.

Entrado luego en el despacho ordinario, el Ayuntamiento se enteró de la Circular del Gobierno civil de la provincia de fecha 20 de Diciembre último referente á la formación de presupuestos adicionales, y de la R. O. de 12 de Abril de 1892, que en ella se cita.

Acto seguido se procedió á la formación de la lista electoral de los individuos que tienen derecho de sufragio para compromisarios en las elecciones de Senadores, con arreglo á lo prevenido en el art. 25 de la ley de 8 de Febrero de 1877, comprensiva de los individuos del Ayuntamiento y de un número cuádruple de vecinos cabezas de familia con casa abierta, mayores de edad, que satisfacen mayor suma de contribución directa al Tesoro. Siendo 16 el número de concejales que corresponden á esta villa, se formó una lista de 64 mayores contribuyentes con derecho á elegir compromisarios, y se acordó se expusiera al público hasta el dia 20 del corriente mes en cumplimiento de lo que previene la ley.

Leida una instancia del concejal don José Morell Estades, del dia de la fecha, en que pide al Ayuntamiento le admita la dimisión del cargo de Regidor Interventor del mismo, en atención al mal estado de su salud, segun certificación librada por el médico D. Andrés Pastor y Oliver, que acompaña, y de la cual se dió tambiem lectura, la Corporación aceptó por unanimidad la dimisión del mencionado Sr. Morell, nombrando, igualmente por unanimidad, para el referido cargo de Regidor Interventor, al concejal D. Jaime Antonio Mayol y Busquets.

El Sr. Presidente manifestó haber recibido el informe de los Sres. Letrados á quienes se consultó acerca la obligación de satisfacer la cuenta presentada por el procurador D. Juan Fiol de las costas causadas en los autos contencioso administrativos seguidos ante el Tribunal Provincial; el Ayuntamiento acordó aplazar para otra sesión el deliberar sobre el asunto, en atención á que no se hallaban presentes ninguno de los señores Concejales que fueron á Palma en comisión para consultarlo con dos Letrados.

Se enteró el Ayuntamiento de lo recaudado durante el mes de Diciembre último por la Administración local de Consumos y de los fondos municipales existentes en los Bancos de la localidad y en las arcas del Municipio.

Se acordó luego pasaran á informe de la Comisión de Obras: una instancia de D.ª Margarita Bujosa y Barceló de fecha 31 de Diciembre último, pidiendo permiso para blanquear el frontis y modificar una ventana en la casa n.° 88 de la calle de Isabel II; otra instancia de D. Sebastian Mojer y Sastre de fecha de Diciembre último solicitando en nombre de D.ª María Vicens y Puig autorización para construir una cocina en una casa que ésta posee en la calle de San Raimundo de Peñafort en la barriada del Puerto de esta villa; otra instancia de D. Juan Ribas y Miró de fecha 2 de Diciembre último, pidiendo permiso y línea para construir una acera y una grada delante de la casa que posee en el camino del Murtará; y otra instancia de don Antonio Juan Alcover y Joy, del dia de la fecha, pidiendo permiso para derribar y reedificar la fachada de la casa n.° 10 de la calle de Ampurias. Se acordó después que pasara á informe del Sr. Ingeniero encargado de la carretera de Palma á este Puerto, una instancia de D. Bartolomé Castañer y Vicens, del dia de la fecha, pidiendo autorización para construir una casa en un terreno de su propiedad conocido con el nombre de *Can Delante* y situado en el kilómetro 33 de la expresada carretera.

El Sr. Presidente expuso la necesidad de restablecer la plaza de Auxiliar de Secretaría suprimida por el Ayuntamiento en sesión de 19 de Noviembre de 1892, en atención á la acumulación de trabajo corriente y al atrasado que urge verificar en las oficinas del Municipio, y la Corporación acordó por unanimidad el restablecimiento de la mencionada plaza.

Por último acordóse verificar varios pagos.

Y se levantó la sesión.

CULTOS SAGRADOS

En la iglesia Parroquial.—Mañana, dia 5, se continuarán las cuarenta horas dedicadas al Dulcísimo Nombre de Jesús, siendo la exposición á las seis, acto seguido la misa matinal; á las nueve y media horas menores y la misa mayor con sermón por el P. Honorato del Val y por la tarde los actos de coro.

Dia 6, exposición á la hora indicada, á las nueve y media horas cantadas y misa solemne predicando el Rdo. señor cura-párroco; á las dos y media vísperas y luego después la novena de San Antonio Abad por D. Antonio Alcover y al anochecer completas, meditación, *Te-Deum* y la reserva.

Dia 7, al anochecer la novena de San Antonio Abad que se continuará en los dias siguientes á la misma hora.

Dia 8, á las siete de la mañana durante una misa, la devoción del dia á la Purísima Concepción.

Registro Civil

NACIMIENTOS.

Varones 1.—Hembras 3.—Total 4.

MATRIMONIOS.

Dia 1.°.—D. Pantaleón Perez y Ramirez, soltero, con D.ª Isabel María Bisbal y Arbona, soltera.

Dia 4.—D. Francisco Vicens y Garau, soltero, con D.ª Catalina Bennasar y Marqués, soltera.

DEFUNCIONES

Ninguna.

RESUMEN DE 1895

DEFUNCIONES.			
Varones	62.—Hembras	70.—Total	132
Niños	24.—Niñas	19.— »	43
Sumas	86	89	175
NACIMIENTOS.			
Niños . .	126—Niñas	106—Total	232
Aumento	40	17	57
Matrimonios.			87

MOVIMIENTO DEL PUERTO

EMBARCACIONES FONDEADAS

Dia 28 Diciembre.—De Ayguesmortes, en 3 dias, laud San José, de 38 toneladas, pat. D. Cristóbal Vicens, con 6 mar. y lastre.

Dia 28.—De Lanouvelle, en 3 dias, laud Tomasa, de 36 ton. pat. D. Jaime Frau, con 5 mar. y lastre.

Dia 30.—De Barcelona, en 10 horas, vapor Lulio, de 405 ton., cap. D. Pedro Aulet, con 26 mar., la balija, pas. y efectos.

Dia 31.—De Cette y Barcelona, en 10 horas, vapor León de Oro, de 278 toneladas, cap. D. G. Mora, con 15 mar. y efectos.

Dia 3 Enero.—De Cette, en 2 dias, laud Esperanza, de 41 ton., pat. D. Gabriel Castañer, con 6 mar. y lastre.

EMBARCACIONES DESPACHADAS

Dia 30—Para Barcelona, vapor Lulio, de 405 ton., cap. D. Pedro Aulet con 26 mar., pas., la balija y efectos.

Dia 31.—Para Barcelona y Cette, vapor León de Oro, de 278 ton., cap. don G. Mora, con 15 mar., pas. y efectos.

Dia 3 Enero.—Para Torrevieja, laud San José, de 21 ton., pat. D. Juan Pamies, con 5 mar. y lastre.

COMUNICADO

Sr. Dr. del SÓLLER.

Muy Sr. mio y de mi consideración más distinguida: Le ruego la inserción de las adjuntas cuartillas en el Semanario de su digna dirección, y anticipándole afectuosas gracias, es suyo atento y S. S. Q. B. S. M.

MIGUEL LANUZA.

Escusaría molestar la atención de los lectores del SÓLLER, con el presente comunicado, si no temiera que una torcida interpretación á mi silencio pudiera hacerme aparecer como confeso de las culpas que con mano despiadada me imputan los Sres. Joy y Enseñat en el espediente que, á instancia de este Alcalde, ha instruido este Secretario interino, mi sucesor y compañero D. Juan B. Enseñat, cuyo documento, elevado ya á documento público y oficial apareciendo en el extracto de la sesión de este Ayuntamiento, inserto en el último número de este Semanario, me hace acudir á la pública opinión en descargo de las mil ochocientas y pico de faltas que el nombrado sucesor y compañero Sr. Enseñat acumula sobre mi humilde persona en su curioso trabajo de investigación á mi pasado; esperando por otra parte con la conciencia tranquila el fallo de los Tribunales de justicia que indudablemente entenderán en las mil ochocientas y pico de faltas de que se me acusa en el espediente de referencia.

Pero en todos los espedientes, aun en estos espedientes que forjan á su placer el señor Joy y el señor Enseñat para su uso particular, es forzoso oir á los acusados. En concepto, pues, de acusado invoco tranquilo el fallo de este público que á todos nos conoce y á todos nos ha de juzgar; y voy á analizar estas faltas graves dadas á la estampa por el señor Joy y el Sr. Enseñat, en el espediente que se me instruye.

Es cierto; cuando quedé suspenso del cargo de Secretario, con fecha 7 de Noviembre último, estaban sin formar las relaciones de Cargo y Data, y Cuenta de caudales correspondientes al año económico de 1894 á 95, pero no es menos cierto que según la legislación municipal vigente el periodo de ampliación no termina hasta el 31 de Diciembre, en cuya amplitud sin duda, y para el mejor funcionamiento de los Ayuntamientos se fundará indudablemente la práctica establecida por todas estas corporaciones de formular las relaciones de Cargo y Data con su correspondiente Cuenta de Caudales pertenecientes al periodo ordinario, simultaneamente que el Alcalde forma la cuenta general del presupuesto, ó sea en el mes de Enero de cada año, en vez de la fecha de Julio anteriormente establecida.

También es cierto que me negué á firmar unos documentos que el Sr. Joy *decía* eran unas relaciones de cargo y data con su cuenta de caudales, esto es cierto, pero el público ignora que el Sr. Joy *consciente* ó *inconscientemente* incurría en un error afirmando en el oficio de remisión que dichos documentos fueran relaciones de cargo y data con su cuenta de caudales. Faltaba en ellos la firma del Depositario, sin cuyo requisito eran documentos anónimos, los que nunca, de ninguna manera debía firmar el que suscribe ante la supina pulcritud que nos ocupa.

Estimaría á los señores Joy y Enseñat me hicieran conocer la ley ó disposición que obliga á los Ayuntamientos á llevar registro de bautismos, y entonces confesaría de plano mi falta. Entre tanto entiendo que, si bien este trabajo se ha venido haciendo en determinadas ocasiones en este municipio, ha sido siempre en los casos que el trabajo oficinesco lo ha permitido, con el carácter de curiosidad y para evitar á Jueces y Cura-párrocos tuvieran que presentar dichos registros, cual vienen obligados según la ley de reclutamiento y reemplazo del ejército vigente. De modo que todas las partidas de bautismo inscritas hasta el 18 de Octubre de 1891, resultarian otras tantas partidas á mi favor que vendrían muy oportunamente en esta ocasión á compensar las mil y tantas comunicaciones que faltan á copiar del 91 acá, si efectivamente fueran obligación del Secretario las copias de que se trata; pero es el caso que tampoco ninguna ley ni disposición obliga á los Secretarios á llevar copiador de comunicaciones, así es que en vez de faltar á copiar las comunicaciones del 91 acá, resultan sobrantes las copiadas hasta la citada fecha; cuyo trabajo si también se hacia en ocasiones era para ejercitar á los meritorios que mas tarde habian de aspirar á alguna plaza del Ayuntamiento, pues dicho copiador no es un documento oficial, aunque los Sres. Joy y Enseñat lo ignoren. Las minutas de cuantas comunicaciones se han cursado durante los 12 años que he desempeñado el cargo de Secretario, están donde deben estar: están archivadas, y debidamente ordenadas pueden formar tomos semestrales ó anuales que constituyan el verdadero historial del municipio, en cuanto al negociado del Exterior se refiere (como podríamos llamarle).

Y á propósito de negociados, es cierto que hasta la fecha no existía el pomposo título de negociado en las oficinas del municipio de Sóller, pero sujetándome á honrosas prácticas, anteriores, y ajustándome á una organización, á la par que económica, simplificada, el servicio de la oficina de este Ayuntamiento estaba montado por secciones y legajos convenientemente ordenados al alcance de cualquier oficial de Secretaría, cuyas secciones y legajos, por lo visto, en lo sucesivo ostentarán el título de negociados. Confieso que el título de que se trata no me había preocupado, y menos podia pensar que constituyera una falta penada por el Sr. Joy y el Sr. Enseñat.

En cuanto á las omisiones en el libro de actas de las providencias de primeras convocatorias con espresión de las causas que motivan la no asistencia de los concejales, cedo la palabra á todos los Secretarios de España, sus colonias é islas adyacentes que ejercen igual práctica en sus respectivos municipios incluso D. Juan B. Enseñat en algunas de las sesiones de las en que viene actuando como Secretario interino. Por mi parte renuncio la defensa por no molestar inutilmente con futilezas la atención del público.

Es cierto también que no se han remitido mensualmente por este Ayuntamiento al Sr. Gobernador de la provincia, para su inserción en el *Boletin Oficial*, los estractos de los acuerdos tomados por la misma corporación, cuya práctica discrecional vienen observando multitud de Ayuntamientos, pero en fin, no les voy á regatear al Sr. Joy y al Sr. Enseñat una falta de las mil y tantas que discutimos. La acepto, no sea que el público aplique á dichos señores el cuento de los gatos, que tambien contaban eran muchos, muchísimos gatos, resultando al fin y á la postre ser una sombra de la rama de un arbol que se movia.

No recuerdo falte en ningun espediente terminado su respectivo decreto ó providencia, pero si la acusación es cierta, y acaso hubiera incurrido en alguna omisión ú omisiones involuntarias, deplorando en el alma mi descuido, aceptaría con resignación la responsabilidad que me correspondiera.

En resúmen, inspirándome en una economía compatible con el buen régimen administrativo y siguiendo rigurosamente la práctica de antecesores mios, cuyos nombres están ya juzgados muy honrosamente por la opinión pública, he procurado, por todos los medios á mi alcance desempeñar con riguroso celo y honradez acrisolada el cargo de Secretario de este municipio. Siento que el señor Enseñat haya encontrado á faltar algun punto ó coma, ó algunos puntos y comas á mi penoso trabajo de doce años; pero todavía siento bastante mas que sus investigaciones á mi pasado acaso le hayan distraido de su presente, haciéndole cometer errores y omisiones en el desempeño de su cargo que tal vez puedan comprometerle ó perjudicarle.

Réstame unicamente suplicar mil perdones á los lectores de este semanario por haberme estendido más de lo que creía; pero ante la acusación pública del señor Joy y del Sr. Enseñat y debiéndome al público, del que he recibido mi humilde personalidad, he creido un deber mio la defensa que antecede.

Sóller 1.° de Enero de 1896.

SUSCRIPCIÓN VOLUNTARIA

para recaudar fondos con el fin de elevar un monumento á la memoria del ilustre hijo de este pueblo

D. JUAN MARQUÉS Y MARQUÉS.

del pueblo de Yauco (Puerto-Rico)

	Pesetas
Suma anterior.	4330
D. Juan Castañer Anglada.	250
» Antonio Castañer Anglada.	250
» Lucas Solivellas.	250
» Juan Vicens.	50
» Miguel Seguí.	25
» Francisco Miró.	25
» Cristóbal Trias.	25
» Antonio Cifre.	10
» Jorge Llinás.	10
» Bartolomé Arbona.	10
» Juan Colom.	10
» José Bujosa.	10
Suma.	5255

ÚLTIMAS COTIZACIONES

Palma	DINERO
Crédito Balear.	64'50
Cambio Mallorquín	6'00
Fomento Agrícola	64'00
Ferro carriles de Mallorca. . .	31'00
Alumbrado por Gas.	114'00
Salinas de Ibiza	00'00
Bonos Municipales	34'00
La Isleña Marítima.	47'00
Banco de Préstamos.	0'00
Madrid	
4 p% perpetuo interior. . . .	66'20
4 p% perpetuo exterior. . . .	74'75
4 p% amortizable.	79'30
Billetes hipotecarios de Cuba (1890)	98'00
Id. id. (1886). . . .	85'30
Banco de España.	194'25
Tabacos.	000'00
París á la vista	20'50
Londres, á la vista	30'68
Barcelona	
4 p% perpetuo interior. . . .	66'70
4 p% exterior.	75'25
Amortizable	80'00
Ferro-carriles del Norte. . . .	24'65
Francias.	21'35
París.	62'62

Los anuncios que se inserten en esta sección pagarán: Hasta tres inserciones á razón de 0'05 pesetas la línea; hasta cinco inserciones á razón de 0'03 pesetas, y de cinco en adelante á razón de 0'02 pesetas.
El valor mínimo de un anuncio, sea cual fuere el número de líneas de que se componga, será de 0'50 pesetas.
Las líneas, de cualquiera tipo sea la letra, y los grabados, se contarán por tipos del cuerpo 12 y el ancho será el de una columna ordinaria del periódico.

Sección de Anuncios

Los anuncios mortuorios por una sola vez pagarán: Del ancho de una columna 1'50 ptas., del de dos 3 ptas., y así en igual proporción.
En la tercera plana los precios son dobles, y triples en la segunda.
Los comunicados y anuncios oficiales pagarán á razón de 0'05 pesetas y los reclamos á razón de 0'10 ptas. la línea del tipo en que se compongan, siendo menor del cuerpo 12, y de éste si es mayor.
Los suscriptores disfrutarán una rebaja de un 25 por ciento.

DOMINGO CASASNOVAS

CIRUJANO DENTISTA DE LA REAL CASA. PREMIADO CON VARIAS MEDALLAS.

Miembro corresponsal de la Sociedad Odontológica de Francia

Dentista de los Hospitales y Establecimientos de Beneficencia de Palma.

Consulta y curación de todas las enfermedades de la boca. Extracción, empastes ú orificaciones de piezas cariadas por todos los sistemas modernos. Construcción garantizada de piezas aisladas y dentaduras completas, por todos los procedimientos conocidos, que facilitan una verdadera masticación y pronunciación, con una economía sin competencia.

Sin extraer los raigones se pueden colocar dientes y dentaduras.

El gabinete está á la misma altura que el que tiene establecido en Palma, *Sta. Eulalia, 20,* con todos los aparatos é instrumentos necesarios para facilitar las operaciones y dar al paciente toda clase de alivio.—Para las estracciones emplea sistemas enteramente nuevos.

A LOS POBRES SE LES OPERA GRATIS.

DIAS DE CONSULTA EN SÓLLER: los segundos domingos de cada mes, sin perjuicio de hacer las visitas más amenudo si así fuera necesario.

HORAS DE CONSULTA: DE 9 A 1. CALLE DEL MAR-53-SOLLER.

AGENDAS DE BUFETE

y CALENDARIOS AMERICANOS y DEL ZARAGOZANO para el año 1896.

Se han recibido y puesto en venta en el establecimiento de LA SINCERIDAD,-Calle de San Bartolomé, 17-SÓLLER.

SERVICIO DECENAL

ENTRE

SOLLER, BARCELONA, CETTE

Y VICE-VERSA

por el magnífico y veloz vapor

LEÓN DE ORO

Salidas de Sóller para Barcelona los dias 10, 20 y último de cada mes.
Salidas de Barcelona para Cette, los dias 1, 11 y 21 de id. id.
Salidas de Cette para Barcelona, los dias 5, 15 y 25 de id. id.
Salidas de Barcelona para Sóller, los dias 6, 16 y 26 de id. id.

Consignatarios.
EN SÓLLER.—D. Guillermo Bernat, calle del Príncipe n.º 24.
EN BARCELONA.—Sres. Rosich Cárles y Comp.ª, Paseo de la Aduana, 25.
EN CETTE.—D. Guillermo Colom, Quai Commandant Samary-5.

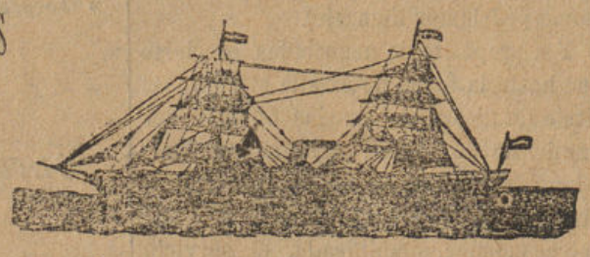
SERVICIO DIRECTO DE CORREOS

DE

BARCELONA Á SOLLER

Y

VICE-VERSA.



El magnífico y veloz vapor **ISLEÑO** saldrá del puerto de Barcelona para Sóller todos los domingos á las 7 de la tarde.
De Sóller para Barcelona, todos los lunes á las 8 de la noche
Admite carga y pasajeros á precios reducidos.

INFORMARÁN:

EN PALMA.—«Isleña Marítima»—Pórticos de Santo Domingo.
EN BARCELONA.—Sres. Sureda y Robirosa—Plaza de Palacio.
EN SÓLLER.—D. Ramón Coll—Calle del Mar n.º 50.

DAMIAN FRONTERA

MAYAGUEZ.-(Puerto-Rico).

Almacén de calzado de todas clases y objetos de peletería.

Importaciones directas de los principales mercados del mundo, renovados quincenalmente.

Fábricas de curtidos y de calzado ventajosamente conocidas, por la excelencia de sus manufacturas en toda la Provincia.

VENTAS AL POR MAYOR

Naranjos y limoneros.

Los hay de diferentes tamaños, hermosos, lozanos y de clases escrupulosamente escogidas, en el vivero de Guillermo Rullan y Estades, Huerto del Convento.—Sóller.

Desea venderse

una casa espaciosa y de excelentes condiciones, para almacen, taller, sociedad, etc. Está situada en la calle de la Victoria de esta villa.

Para mas informes dirijirse á D. Pedro J. Colom, plaza de la Constitución.—SOLLER.

L' UNION

COMPAÑÍA FRANCESA DE SEGUROS CONTRA INCENDIOS

FUNDADA EN 1828

	Pesetas.
Capital	10.000.000'00
Reservas	7.650.000'00
Primas á cobrar	69.244.813'00
Total de garantía	86.894.813'00
Recaudación del año 1892	14.444.791'60
Siniestros pagados el año 1892	7.846.023'25
Siniestros pagados desde su fundación	176.000.000'00

SUB-DIRECTOR EN MALLORCA:

B. HOMAR-VIRGEN DE LLUCH 7-PALMA.

AGENTE EN SÓLLER:

Arnaldo Casellas.-Luna, 17

FONDA DE LA MARINA

DE

FRANCISCO CARCASONA y **Hermano**

PLAZA DE PALACIO, 10--BARCELONA

El dueño de este establecimiento, ex-dependiente de la fonda del Universo, participa á los señores viajeros de toda la isla de Mallorca y en especial á los sollerenses, la gran restauración que se ha hecho al hotel, en el que encontrarán en lo sucesivo un esmerado servicio, lo mismo á la carta que por cubiertos, con gran rebaja en los precios.

Con el mismo trato y en las mismas habitaciones que se pagaba 5 y 6 pesetas, se pagará en adelante solamente 4, agradecida la casa á la protección que de estos isleños recibe.

LA SOLLERENSE

DE

JOSÉ COLL

CERBERA y PORT-BOU (Frontera franco-española)

Aduanas, transportes, comisión, consignación y tránsito

Agencia especial para el trasbordo y reexpedición de naranjas, frutas frescas y pescados.

TALLER

DE REPARACION DE MÁQUINAS

DE TODAS CLASES Y SISTEMAS,

DESDE LAS MÁS COMPLICADAS HASTA LAS DE COSER

Se tornean ejes y morteretes

En la Herrería y Cerrajería de

BARTOLOMÉ ÁLVAREZ

PRIMER MAQUINISTA NAVAL

CALLE DE LA LUNA,-99--SÓLLER

◆Tinta negra Siglo XIX◆Tinta comunicativa◆Tinta violeta◆ ◆Tinta carmin◆Tinta para sellar◆etc., etc.◆

La hay en venta en el establecimiento LA SINCERIDAD-San Bartolomé-17-SOLLER.

"Mutual Reserve Fund Life Association,,

SOCIEDAD COOPERATIVA DE SEGUROS MÚTUOS SOBRE LA VIDA

LA MAS PODEROSA DEL MUNDO

Cada 1000 pesetas de Seguros pueden obtenerse en menos de 5 céntimos de peseta diarios, según la edad del asociado.

Participación del *"Fondo de Reserva,,* á los diez años de obtener la póliza vigente.

Fondo de reserva según el último balance ptas. 18,254,130,65

Pídanse Prospectos y detalles al Agente en PALMA

SEBASTIÁN RAMÓN

FONOLLAR, 5-2.º-Ó BROSSA 37 Y 39.

GRAN TALLER DE PIEDRAS DE SANTAÑY

DE

JOSÉ BENNASAR

Calle de los Olmos n.º 148—Palma.

SUCURSAL EN SÓLLER

EN CASA DE MIGUEL ESTADES, CEMENTERIO 10

Hay en existencia ménsulas, guarda-polvos para fachadas, lozas para balcones (fiolas), panteones y demás clases de trabajos del ramo, á precios reducidísimos, y se hacen además cualesquiera trabajos que se encarguen.

Hay también existencia de piedras mármoles de todas clases.

CALLE DEL CEMENTERIO, 10.—SÓLLER

LA SINCERIDAD

Establecimiento comercial é industrial

DE

J. MARQUÉS ARBONA

CALLE DE SAN BARTOLOMÉ N.º 17

En la sección de librería, de dicho establecimiento, además de toda clase de libros de primera enseñanza, de texto en las escuelas de esta localidad, hay en venta:

HISTORIA DE SOLLER en sus relaciones con la general de Mallorca, por D. José Rullán Pbro.

INUNDACIÓN DE SÓLLER Y FORNALUTX, capítulo adicional á la Historia de Sóller, por D. José Rullán Pbro.

LA ESCUELA POPULAR, método razonado para la ampliación de la primera enseñanza y preparación para el ingreso á la segunda, por don Francisco Saltor y Montagut.

DOS Y DOS FAN CUATRE, ó sia primera tanda de veritats ditas á n'es vesins de sa populosa ciutat de *S' Illot*, per un tal l'amo 'n Tòfol de sa Llana (molt conegut á ca-seua.)

CONCHA Y CATALINA, novela de costumbres sollerenses, por don Juan B. Enseñat.

SOLLER.—Imp. de «La Sinceridad»